

# Lemlandsnytt



LEMLANDS KOMMUN &amp; LEMLAND OCH LUMPARLANDS FÖRSAMLING

AUGUSTI 2022



## Kommunen informerar

### Fastställande av bokslut 2021

Kommunfullmäktige beslöt på sitt senaste sammanträde den 15 juni 2022 att fastställa kommunens bokslut för år 2021 samt att bevilja ansvarsfrihet för de redovisningsskyldiga. Bokslutet visar ett underskott på 169.106,90 euro. Bokslutet i sin helhet finns att läsa på kommunens hemsida [www.lemland.ax/kommunen/ekonomi/bokslut](http://www.lemland.ax/kommunen/ekonomi/bokslut).

### Förslag till detaljplan Norråker, Järsö

Kommunstyrelsen i Lemland beslutade vid sitt sammanträde den 9 maj 2022 att framlägga ett förslag till detaljplan för delar av Norråkerområdet i Järsö by jämte beskrivning till allmänt påseende under 30 dagar. Förslaget finns framlagt till allmänt påseende på kommunens elektroniska anslagstavla under tiden 8 juli – 26 augusti 2022. Under samma tid finns förslaget även tillgängligt på kommunkansliet i Lemland, Kommunrundan 7, 22610 Lemland.



Kommunfullmäktige sammanträder

**onsdagen den 7 september 2022  
kl 19.00 på kommungården i Söderby**

Med reservation för eventuella ändringar  
p.g.a. läget med Covid-19.

Föredragningslistan finns på  
kommunens hemsida [www.lemland.ax](http://www.lemland.ax) en  
vecka före sammanträdet.

Fullmäktiges sammanträden är offentliga.

Byggnads- och miljönämnden sammanträder

**tisdagen den 23 augusti 2022**

Byggnadsinspektör Johan Willstedt finns i  
Lumparland onsdagar, övriga vardagar i Lemland  
tel. 349 432.

Tekniska nämnden sammanträder

**torsdagen den 18 augusti 2022**

Handlingarna ska inlämnas i god tid före  
sammanträdet.

# Händelsekalender augusti

Tipsa oss om aktiviteter i Lemland! Skicka förslag till [infobladet@lemland.ax](mailto:infobladet@lemland.ax).

| Dag     | Datum | Tid   | Aktivitet                      | Plats                | Sid |
|---------|-------|-------|--------------------------------|----------------------|-----|
| Söndag  | 7.8   | 19.00 | Sommarkonsert                  | Lemlands kyrka       | 12  |
| Onsdag  | 17.8  | 19.00 | Allsång i ladugården           | Skeppargården Pellas | 7   |
| Torsdag | 18.8  | 12.30 | Utfärd för pensionärer, Eckerö | Sveagården           | 7   |
| Lördag  | 20.8  | 11.30 | Lemland runt, guidad busstur   | Skeppargården Pellas | 7   |
| Torsdag | 25.8  | 13.30 | Bingo!                         | Sveagården           | 7   |

## Valbogym öppet:

**kl. 06.00-23.00**

**alla dagar** 

Välkommen till biblioteket i Lemland!



Våra nya öppettider är:

Tisdagar kl. 9-15

Onsdagar kl. 14-20

Torsdagar kl. 9-15

Skolvägen 3 - tel 34595 - [biblioteket@lemland.ax](mailto:biblioteket@lemland.ax) - 

## Den 6 augusti ordnar Röda Korset på Åland den traditionsenliga STORMARKNADEN i Mariehamn!

Lemlands avdelning kommer att finnas med bland försäljarna. Vill du bidra med varor eller komma med som frivillig arbetskraft är du välkommen att höra av dig till styrelsen via Marina (tel. 04573426899) eller Johanna (tel. 0403713803).

Vi tar tacksamt emot bakverk, odlat, hantverk, plockat och lagat, m.m.

Vi ses!

  
**Röda Korset**

Nästa infoblad utkommer

**5 september**

Deadline för nästa infoblad är den 29 augusti.

Material inlämnas via e-post till [infobladet@lemland.ax](mailto:infobladet@lemland.ax)

**Kontaktperson:**

Sandra Karlsson

tel. 349 423

[sandra.karlsson@lemland.ax](mailto:sandra.karlsson@lemland.ax)

## Månadens miljötips!

från Byggnads- och miljönämnden



### Var tvättar du din bil?

Bilar som tvättas på gatan eller garageuppfarten förstör vår vattenmiljö. Olja och giftiga tungmetaller och asfaltrester rinner rakt ut i våra vatendrag, sjöar och hav. Ämnen som är skadliga för både människan och miljö, och svåra för naturen att bryta ner.

## Sirius Vapen Handel

Köper och Säljer vapen

Köper även från dödsbon

I verkstaden görs följande jobb:

- svarvningar för ljuddämpare, rekylbromsar, polering av slutstycken m.m.
- kolv jobb som renoveringar, borttagning av lack, oljning m.m.
- bäddning av vapen

Sirius Vapen Handel

tel. 0405845122

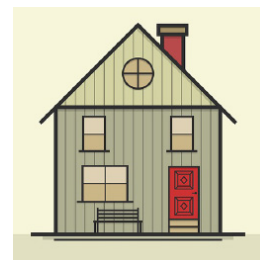
[sirius.aland@gmail.com](mailto:sirius.aland@gmail.com)



## AFFÄRSLOKALER UTHYRES

i Söderby, Lemland

tel. 040 0529 430



## LAGER UTHYRES

i Bengtsböle, Lemland

tel. 040 052 9430 / 040 729 7108

## AVFALLSINFORMATION

**Återvinningsstationerna är till för sorterade hushållssopor**

**Övrigt avfall t.ex.** byggavfall, farligt avfall, avfall i säckar, deponi avfall, elektronik förs till **Bengtsböle återvinningscentral**

Öppet:

**Måndagar** kl 16 – 20

**Torsdagar** kl 18 – 20

**Lördagar** kl 10 – 13

Det finns inte rum för säckvis med brännbart avfall i stationerna. Du vet väl att det inte är någon avgift på hushållsavfall som förs till Bengtsböle? Det ingår i den årliga avfallsavgiften. Tack för att du respekterar detta!

**Vi tackar alla invånare som frivilligt ställt upp och städat, plockat skräp längs vägar och i naturen. Vi hoppas att alla värnar om vår fina natur, håller rent och snyggt för allas trivsel.**

**Matrester och annat bioavfall** skall komposteras, aldrig föras till återvinningsstationen. Det sägs att i genomsnitt är 40% av hushållsavfallet komposterbart.

*Tips:* Gör själv en liten kompost till stugan av ett tätt kärl med lock. Sätt kompostströ eller liknande i botten och starta din sommarkompost. Tänk på att strö över ordentligt när du fyller på med matrester. Blanda om lite nu och då.



**Byggnads- och miljönämnden**



## Vattenavläsning

Under augusti månad skickas avläsningskort för vattenmätare ut till alla vatten - och/eller avloppsabonnenter.

Vänligen uppmärksamma att mätaren bör läsas av **senast den 30.09.2022.**

Meddela mätarställningen till oss antingen genom att returnera ifyllt avläsningskort, eller via "mina e-tjänster" på [www.lemland.ax](http://www.lemland.ax).

**OBS! Det är viktigt att lämna in avläsningen i tid!**

**Om inte avläsningen kommer in i tid kommer en avgift på 50 € att debiteras.**

I byarna Rörstorp, Bistorp, Granboda och Vessingsboda kommer fastighetsskötarna att läsa av mätarna för de fast bosatta, meddelande kommer i postlådan innan avläsningen.



*Tekniska nämnden*

# Ålands Taxi

Din specialist för Färdtjänst  
Din specialist för FPA  
Din specialist för Rullstolskörning  
Din specialist för Gruppkörning

Vi har 4 toppmoderna färdtjänstbilar till  
Ert förfogande (max 8 personer).

Vi kan ta upp till 3 rullstolar/bil.

Vi har 15 års erfarenhet med person-  
transporter.

**Ring så kör vi!!!**

**018 32 000**

**Vi finns i Lumparsund!**



## SKEPPARGÅRDEN PELLAS

*Unik fest- och möteslokal!*

### Mangårdsbyggnaden 500 €

Hemtrevligt och gammaldags. Lugna tillställ-  
ningar; födelsedagsbjudningar, dop m.m.  
(ca 50 personer).

### Ladugården 500 €

Rustikt och festligt. Större fester; bröllop m.m.  
(max 110 personer)

För information och bokning, kontakta  
husmor Freya Darby:  
freya.darby@gmail.com / +3584573134012

[www.skeppargardenpellas.ax](http://www.skeppargardenpellas.ax)

## Dop, konfirmation, student, bröllop m.m.



Solkulla är perfekt för dig som söker en festlokal i hemtrevlig och  
gemytlig miljö! För att boka Solkulla måste du ha fyllt 20 år.

- utrymme för max 80 sittande gäster
- godkänt kök med bl.a. diskmaskin och mikrougn
- komplett utrustning porslin/glas/bestick

**Pris: 200 €**

Vid bokning och förfrågan kontakta Anna-Karin Salmén,  
tel. 040 833 6606.  
Avbokning görs senast en vecka före, underlåtenhet debiteras.

**Välkomna!**

**Södra Lemlands Marthaförening r.f**

**Stöd Lemlands Frivilliga Brandkår  
med en inbetalning om 10€/hushåll  
eller 34€/företag till kontonummer  
FI39 660 1000 112 7562.**



### Samlingsrum

Hyr samlingsrummet i branddepån för  
möten och sammanträden. Kontakta Inger  
Eriksson tel. 0405891316 för mer information  
och bokningar.

### Brandkåren övar

I händelsekalendern ser du när brandkåren  
och brandkårsjuniorerna övar.

Kontaktpersoner:

Jonas Karlsson tel. 04573828636 (brandkåren)

Mats Welander tel. 0407010063 (juniorerna)

Hampus Renfors tel. 04573445450 (juniorerna)

Både nya och gamla medlemmar är välkomna!



## **Höstens aktiviteter för seniorer vid Folkhälsan på Åland**

Du är välkommen att delta oavsett i vilken kommun du bor. Håll även utkik efter nya kurser, aktiviteter och evenemang under hösten. Du hittar information om vad som är på gång på Folkhälsan på Ålands hemsida, Facebook sida samt i lokaltidningarna under föreningsinfo. Nedanstående aktiviteter hålls i Mariehamn.

**Styrka och balans för dig med synskada.** Måndagar 12.9-5.12. Kl. 13-13.45. 12 ggr Kostnadsfritt.

**Vattengympa för seniorer.** Måndagar 12.9- 28.11. Kl. 13-14. 12ggr. Kostnad 108€.

**Pilates för seniorer.** Måndagar 29.8-21.11. Kl.13-14. 12ggr. Kostnad 102€.

**Sittgymnastik.** Tisdagar 6.9-29.11 kl. 10 – 10.45. 13ggr. Kostnad 91€.

**Månadsträffen.** En tisdag i månaden. Kl. 11.30-14.00.Trevlig social samvaro med olika program där vi också äter lunch tillsammans på egen bekostnad. Vid behov, subventionerad transport till och från träffen. Ingen deltagaravgift.

**Stolyoga för seniorer.** Onsdagar 21.9- 14.12 Kl. 10- 10.45. 12ggr. Kostnad 96€

**Starka kvinnor 70+.** Onsdagar 14.9- 7.12. Kl. 10- 10.45. 12ggr. Kostnad 96€.

**Balans- och styrketräning för seniorer.** Onsdagar 14.9- 7.12. Kl. 13-14. 12ggr. Kostnad 102€

**Samtalsgrupp för seniorer: "Bron till psykiskt välbefinnande".** Onsdagar 14.9-16.11. 10ggr Kl. 13-ca 15.00. Kaffekostnad 2€/gång.

**Starka seniorer.** Torsdagar 15.9-8.12. 12ggr. Kl. 11.15-12.00. Kostnad 96€.

**Öronakupunktur enligt NADA** (hjälp ej mot hörselnedsättningar). Torsdagar 22.9-24.11. Kl. 10.00-11.30. 10ggr. Kostnad 80€.

**Starka kvinnor 70+.** Fredagar 16.9- 9.12. Kl. 10.30-11.15.12ggr. Kostnad 96€.

**Yoga för seniorer.** Fredagar 16.9- 2.12. Kl. 9- 10.15 eller 10.30- 11.45. 12ggr. Kostnad 108€.

**Balans –och styrketräning för seniorer –Lugnare tempo!** Fredagar 16.9- 9.12. Kl. 12 – 13. 12ggr. Kostnad 102€.

**Kreativ rörelse för seniorer.** Fredagar 2.9-25.11. Kl. 14-15. 12 ggr. Kostnad 102€.

**OBS! Du kan anmäla dig till ovanstående kurser från och med 15.8 kl. 10.00.**

Telefon 018- 527043 eller 018 -527063. Du kan även anmäla dig till kurserna på "Folkhälsan på Åland"s hemsida: <https://www.folkhalsan.fi/aland/>

**HERRliga gruppen**, se din lokaltidning efter datum för träffar! Håll även utkik efter **lunchgruppen** som är under planering.

Har du svårt att hitta aktiviteter för just dig? **Folkhälsans aktivitetslots** hjälper dig att hitta meningsfulla aktiviteter även utanför Folkhälsan. Hjälp är kostnadsfri. Tveka inte att höra av dig med frågor till aktivitetslots Annette Hagman tfn 527063, e-post: [annette.hagman@folkhalsan.ax](mailto:annette.hagman@folkhalsan.ax). För övriga frågor kontakta koordinator för äldre och hälsa tfn 018- 527043 [erika.borenius-kankkonen@folkhalsan.ax](mailto:erika.borenius-kankkonen@folkhalsan.ax).





Sveagården bjuder  
Leblings pensionärer på

# BINGO!

med vinstchans

**torsdagen den 25 augusti kl. 13.30**

Vi bjuder på kaffe med dopp.

Anmälan per telefon 01834228.

**Välkommen!**

## Utfärd till Eckerö Post- & tullhus!

Torsdagen den 18 augusti är du som pensionär i Lemland välkommen att följa med på en

### Guidad tur till Eckerö post- & tullhus

Det bjuds på kaffe med dopp.

Avfärd från Sveagården klockan 12.30, vi kan även hämta upp längs vägen.



Anmäl med namn, telefonnummer och eventuella allergier på telefon 01834228.

Begränsat antal platser, först till kvarn.

**Välkommen!**

Skeppargården Pellas

## Lemland runt

**Guidad busstur**

**till historiska platser i Lemland**

**20 augusti kl. 11.30-17.00**

Start och avslut på Pellas, lunch och kaffe ingår i priset. Start kl. 11.30 med lunch på Pellas. Rundturen börjar kl. 12.00 och avslutas med kaffe på Pellas. Slut ca 17.00. Vi stannar på några ställen där kunniga lokalguider berättar om platser och människor ur Lemlands brokiga historia. Möjlighet att stiga av och på i Mariehamn. Pris 30 euro inklusive lunch och kaffe. Anmälan till Viking Line buss tel. 26311 eller på epost [info@vikinglinebuss.ax](mailto:info@vikinglinebuss.ax) senast 16.8.

Läs mer på [skeppargardenpellas.ax](http://skeppargardenpellas.ax)



## Allsång i ladugården

**på Skeppargården Pellas**

**17 augusti kl. 19.00**

**Kom med och sjung tillsammans i  
ladugården på Pellas.**

**Allsångsledare Mari-Louise Sandberg  
tillsammans med Jörn Blomqvist och  
kanske någon till...**

**Servering, lotteri**

.....

Skeppargården Pellas öppet fram till 28 augusti

Tisdag till söndag kl. 11-16. Museum med kaffestuga. Sommarens utställning på Vindsgalleriet "Dröm" - fotografier av Daniel Eriksson

## Kontaktlista – äldrerådet

### Gun Holmström, ordförande

Telefon hem: 33795

Mobil: 040-8415666

E-post: gun.holmstrom@aland.net

### Lennart Elffors

Telefon hem: 34234

Mobil: 040-5534512

E-post: lennart.elffors@outlook.com

### Anna-Lisa Sandell

Telefon hem: 54193

Mobil: 0400-704300

E-post: annalisanadell@aland.net

### Sven Sundström

Telefon hem: 35330

Mobil: 0400-537060

E-post: sven.sundstrom@aland.net

### Leo Löthman

Telefon hem: 35677

E-post: leo.lothman@aland.net

### Agneta Wilhelms

Mobil: 0457 382 3083

E-post: agneta.w@aland.net

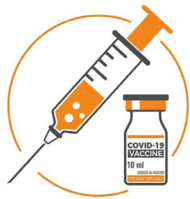
### Marléne Lundberg, sekreterare

Telefon arbete: 349440 (tel tid kl 9-11)

E-post: marlene.lundberg@lemland.ax



Följ oss! #äldrerådetiLemlandochLumparland



THL rekommenderar en fjärde vaccinationsdos till personer som fyllt 80 år. Rekommendationen gäller äldre som får hemvård eller är berättigade till närståendestöd samt till övriga äldre personer vars hälsa och funktionsförmåga är nedsatta och som inte klarar sig ensamma hemma.

Behöver ni hjälp att boka tid eller om det är något ni funderar över angående det här, hör av er till Sveagården tel. nr. 018-34228 så försöker vi hjälpa er.

Personal och boende på Sveagården önskar er alla en trevlig sommar.

**Sveagården bjuder  
Lemlands pensionärer på**

## Sittgymnastik

**med Fysio Åland**

**Tisdagar kl. 13.30**



**Anmälan riktar till Sveagården tel. 01834228.**

**Välkomna!**

## Johanna Borgström har utsetts till Årets lemlänning 2022!

Motiveringen är följande:

”Johanna har ett stort hjärta och hon brinner för allas rätt och inte minst för barn och ungdomar. Johanna arbetar i det tysta för barn med särskilda behov. Hon vandrar frivilligt med ”Vuxna på stan” och håller ett extra öga på lemlandsungdomarna. I samband med den tragiska olyckan hösten 2021 var Johanna ett stort stöd för många ungdomar som hade förlorat sin vän.

Johanna är för närvarande ordförande för Röda Korsets lemlandsavdelning. När kommunen tog emot en kvotflyktingfamilj var Johanna en av dem som hjälpte familjen in i vårt samhälle. Allt detta gör hon på sin fritid utan att begära någonting i gengäld.”

Vi gratulerar till utmärkelsen!





# Sveagårdens matsedel augusti



Till varje måltid medföljer sallad och/eller varma grönsaker!

## 8-14 augusti

|         |                                          |
|---------|------------------------------------------|
| Måndag  | Makaronilåda                             |
| Tisdag  | Dagens fisk                              |
| Onsdag  | Stekt korv, potatismos                   |
| Torsdag | Köttsoffa                                |
| Fredag  | Kycklingschnitzel, stekt potatis, bea    |
| Lördag  | Dagens fisk                              |
| Söndag  | Grisytterfilé, potatisgratäng, grönsaker |

## 15-21 augusti

|         |                                      |
|---------|--------------------------------------|
| Måndag  | Ugnskorv, potatismos, rivna morötter |
| Tisdag  | Dagens fisk                          |
| Onsdag  | Pyttipanna, stekt ägg, rödbeta       |
| Torsdag | Fisksoppa                            |
| Fredag  | Flygande Jakob                       |
| Lördag  | Dagens fisk                          |
| Söndag  | Fläskschnitzel, potatismos           |

## 22-28 augusti

|         |                                   |
|---------|-----------------------------------|
| Måndag  | Mårtsbogyta, ris                  |
| Tisdag  | Dagens fisk                       |
| Onsdag  | Leverbiff, potatis, sås, morötter |
| Torsdag | Kycklingsoppa                     |
| Fredag  | Viltkav, potatis, morötter        |
| Lördag  | Dagens fisk                       |
| Söndag  | Fläskotletter, potatis            |

## 29 augusti-4 september

|         |                                     |
|---------|-------------------------------------|
| Måndag  | Köttfärsås, spagetti                |
| Tisdag  | Dagens fisk                         |
| Onsdag  | Stuvade makaroner, köttbullar       |
| Torsdag | Grönsakssoppa                       |
| Fredag  | Sjömansbiff, rödbeta, vitkålssallad |
| Lördag  | Dagens fisk                         |
| Söndag  | Köttgryta, ris, grönsaker           |

Matbeställning är fri för 80 år fyllda, övriga pensionärer är välkomna att ta kontakt med Sveagården för bedömning av Din situation.



## Lunch för pensionärer i Järsö-området

Pensionärer i Järsö-området kan hämta lunchen från daghemmet Saltkråkan.

För mer information, ring Saltkråkan tel. 540 56.

Daghemmet har sin egen lunchplanering.

Boende i Järsö/Nätö-området kontaktar tf. hemserviceledare Andréa Sandberg tel. 342 28 för överenskommelse om distribution av matportioner.

## Fotvård på Sveagården

Välkommen på välgörande fotvård till Sveagården. Gå in via huvudentrén, slå dig ner och vänta på din tur!

Camilla är på plats:

9 september 2022



Boka tid på telefonnr. 0457 342 5974.  
Bankkort, kontanter eller faktura.

# LEMLAND-LUMPARLANDS FÖRSAMLING



## Pastorskansliet

tel. 018-34042  
 Öppet: mån, tis, tors 9.00-12.00  
 E-post: lemland-lumparland@evl.fi  
 Lemlandsvägen 1328  
 AX-22610 Lemland  
 www.lemland-lumparland.evl.ax  
 Ämbetsbetyg e-post: crkr@evl.fi  
 tel. 0407591204 eller 0408687192



tror  
hoppas  
älskar

#FÖRSAMLINGSVALET EV.LUTH.KYRKAN I FINLAND†

## Församlingsvalet 2022

Förhandsröstning 8-12 november  
 Valdag 20 november

**Heja heja!**  
**Kom med och bär vår församling**

Församlingsvalet är ett lokalt val där du bland församlingens medlemmar kan välja de personer som ska styra församlingen de nästa fyra åren. Du kan påverka besluten genom att rösta på en kandidat i din egen församling. Målet är att få en bredd av förtroendevalda i olika åldrar, livssituationer och områden.

Välkommen att ställa upp som kandidat och rösta  
 – betrodd och önskad.

Kandidatrekryteringen avslutas 15.9  
 Mera info på hemsidan [www.forsamlingsvalet.fi](http://www.forsamlingsvalet.fi)

Kyrkofullmäktige är församlingens högsta beslutande organ. Fullmäktige fattar de viktigaste besluten om församlingens ekonomi och tjänsteinnehavare och utser medlemmar i kyrkorådet. De beslutar om församlingens verksamhet och ekonomi, kyrkoskatten, byggprojekt och nya tjänster och har röst rätt vid val av medlemmar i stiftsfullmäktige, kyrkomötesombud och biskop.

## Hjälpis



2022-2023

## Hjälpleddarutbildning 2022-2023

Ålands Unga Kyrka håller hjälpleddarutbildning för konfirmerade ungdomar. Utbildningen består av allt från lek och musik till psykologi, bibelkunskap, metodik mm. Förutom utbildningshelger, ordnas det ungvällar, grillkväll, höstdagar i Tammerfors och en längre resa på våren.

Välkommen att anmäla dig redan nu:  
**Anmälan senast 1 september till [www.jomala.evl.ax](http://www.jomala.evl.ax)**  
 Länk finns även via Ålands Unga Kyrka på Fa-

## Gravgårdarna besprutas inte mera

Orsaken till ogräs i grusgångarna är att församlingen har valt att inte bespruta i år som det gjorts tidigare år.

Vi gör ett försök och ser hur det går utan att bespruta med gifter av miljöhänsyn.

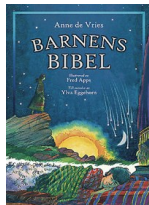
**Augusti 2022**

# LEMLAND-LUMPARLANDS FÖRSAMLING

## GUDSTJÄNSTER I AUGUSTI

**Sön 7.8 kl. 11 Gudstjänst i Lumparlands kyrka,** Benny Andersson, Ádám Kiss. *Kollekt: Gideoniterna.*

**Sön 14.8 kl. 18 Barngudstjänst i Lemlands kyrka**  
**Välsignelse av första klassister inför skolstart,** Benny Andersson, Jan Tengström, Johanna Häggblom. *Kollekt: Kyrkans central för det svenska arbetet.. Vi delar ut Barnens bibel och bjuder på lite smått och gott.*



**Tors 18.8 kl. 19 Pilgrimsmässa i Lemlands kyrka** med Maria Widén. *Nyfiken på pilgrims-vandring? Vänligen kontakta ledaren Maria Widén tel. 04573426752.*

**Sön 21.8 kl. 11 Högmässa i Lumparlands kyrka,** Benny Andersson, Jan Tengström. *Kollekt: Kyrkans Utlandshjälp för att avhjälpa brister i grundtryggheten.*

**Sön 28.8 kl. 14 Högmässa i Lemlands kyrka,** Jean Banyanga, Jan Tengström. *Kollekt: För sång och musikverksamhet, Förbundet Kristen Ungdom.*

**Sön 4.9 kl. 14 Gudstjänst i Lemlands kyrka,** Jean Banyanga, Jan Tengström. *Kollekt: Förbundet de utvecklingsstördas väl.*

**Sön 11.9 kl. 11 Högmässa i Lumparlands kyrka för pilgrimsvandrare,** Benny Andersson, Jan Tengström. *Kollekt: Kyrkans Utlandshjälp för att avhjälpa brister i grundtryggheten.*

## KONTAKTUPPGIFTER

**Kontraktsprost och kyrkoherde**  
**Benny Andersson**  
tel. 0457 3434 267



**Kyrkoherdens vikarie**  
Jean Banyanga  
tel. 04573458415

**Kantor Ádám Kiss**  
tel. 0457 343 1770

**Vik. kantor Jan Tengström**  
tel. 040 362 9495

**Diakoniarbetare Marianne Häggblund**  
jobbar tis-fredag.  
Telefontid: tis- och torsdag kl. 10-12  
tel. 0457 344 18 05  
Boka gärna tid för besöket.



**Barn- och ungdomsledare Johanna Häggblom**  
tel. 0457 3434 265  
e-post: johanna.u.haggblom@evl.fi

**Församlingsvärd Martin Bergman**  
tel. 040 7761 735

**Församlingsmästare Karl-Fredrik Söderman**  
tel. 04575483281 eller 0407 685 762

**Husmor Christina Johansson**  
Birgittagården tel. 34382/ 0407 255 699

**Information Maiken Poulsen Englund**  
Pastorskansliet tel. 34042

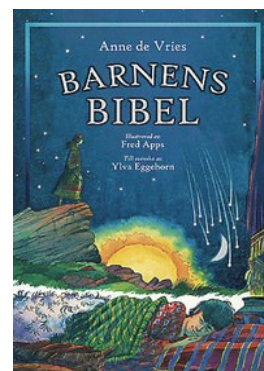
## Barngudstjänst 14.8 kl. 18 i Lemlands kyrka

med välsignelse av första klassister inför skolstart

Kyrkoherde Benny Andersson, kantor Jan Tengström,  
barn- och ungdomsledare Johanna Häggblom och  
kyrkvärd Martin Bergman  
*Kollekt: Kyrkans central för det svenska arbetet.*



**Vi delar ut Barnens bibel**  
och bjuder på lite smått och gott.  
**Alla välkomna, STORA som små**



**Barnkäre Jesus sa: "Låt barnen komma till mig, hindra dem inte"**

# LEMLAND-LUMPARLANDS FÖRSAMLING

## Pensionärsläger 16-18.8 — Ta tillfället i akt nu samhället är öppet



### Dags för pensionärsläger!

Prosteriets pensionärsläger går av stapeln 16-18 augusti på Lemböte lägergård. Vi njuter av god mat, trevligt program och samvaro. Gäst är diakonissan Karin Strandberg från Helsingfors. Pris 60 €. Om man väljer att inte övernatta är priset 50 €. Anmäl senast 1 augusti till Mariehamns församling tel 5360. Meddela vid anmälan om ev. diet och önskemål om t.ex. rumskamrat/eget rum.

Frågor? Kontakta en diakoniarbetare!

Varmt välkommen med!

Arr. Ålands prosteriförening och diakoniarbetarna på Åland



### SOMMARKONSERT i Lemlands kyrka Söndag 7.8 kl. 19



Santeri Siimes  
från Finland  
spelar på den  
romantiska orgeln.

### Valdemar Nymansdagar i Finström 19-21.8

Liv, lek och liturgi

Till minne av landsprosten som var kyrkoherde i Finström i nästan 35 år ordnas fördjupningsdagar i Finströms kyrka och församlingshem. Möjlighet till övernattnig på Folkhögskolan.

Se spännande program på hemsidan  
Anmälan [www.sanctolof.ax](http://www.sanctolof.ax)



Jubileumsåret **2022**  
**KYRKANS DIAKONI**

**Allt stöd till diakonin**  
av förnödenheter till behövande  
välkomnas. Låda finns i kyrkan.

Ingen kläddinsamling,  
skänk den direkt till Emmaus.

## VECKOPROGRAM för boenden

### ONSDAGAR

Sveagården kl. 13.30 den 10.8 Andakt, 24.8 HHN, 7.9 Andakt.

### TORSDAGAR

Stiftelsen Hemmet kl. 13.00 den 11.8 Andakt, 25.8 HHN, 8.9 Andakt,.

### FREDAGAR

Kapellhagen kl. 14.00 den 12.8 Andakt, 26.8 HHN, 9.9 Andakt.

Kretsarna börjar igen onsdag 14.9 kl. 13 i Birgittagården  
Välkommen med och gör små saker som gör stor nytta

HHN nattvard kyrko-  
herde Benny Andersson

Kyrkoherdens vikarie  
Jean Banyanga

Andakt diakoniarbetare  
Marianne Hägglund

Kantor Ádám Kiss

Vik. Jan Tengström

Församlingsvärd  
Martin Bergman

Verksamhet för allahanda tillfällen

## LEMLAND-LUMPARLANDS FÖRSAMLING



Kryssning med SUNNAN II inkl. sjöbuffé och kaffe med sommargudstjänst där diakoniarbetare Marianne Hägglund bjöd välkommen, präst var Jean Banyanga, kantor Jan Tengström, textläsare Johanna Häggblom och Doris Eriksson samt sommarkör och musikspel. Trubaduren Karl-Fredrik Söderlund underhöll en nöjd publik som svarade med spontan sång och spel. Tack alla för en underbar resa.



Doris och Olivia Eriksson avnjöt en fräsch sommarläsk till musiken



Barbro Söderlund i avslappnat samtal med Berit och Sture Sviberg



Anita Fridlund, Ulla Gustafsson och Viola Andersson i trevligt damsällskap

*Text och bild: Maiken Poulsen Englund*

**Församlingsresa med SUNNAN II till Bartsgårda söndag 10.7.2022**